



RĘCZNY SEPARATOR TŁUSZCZÓW  
MANUELLER FETTABSCHIEDER

MODEL CG-MAN  
MODEL CG-MAN

PL  
DE

Ręczny separator tłuszczów firmy SALHER oddziela i eliminuje, w sposób szybki i prosty tłuszcze i oleje ze ścieków pochodzących z kuchni.

*Manueller Fettabscheider trennt und beseitigt schnell und leicht Fette und Öle, die aus Kücheabwasser kommen.*

#### CHARAKTERYSTYKA PODSTAWOWA

- Skuteczna i szybka separacja
- Prosta i szybka instalacja
- Łatwa obsługa
- Możliwość przemieszczania lub zainstalowania w stałym miejscu
- Mechanizm ręczny (opcjonalnie automatyczny)

- *Erfolgreiche und schnelle Separation*
- *Leichte Installation und Montage*
- *Leichte Bedienung*
- *Möglichkeit der Installation in dem irgendwelchen Ort flexible oder statisch*
- *Manuelles Getriebe (Optional automatisches)*



#### CHARAKTERYSTYKA KONSTRUCYJNA

- Obudowa mechaniczno-spawana o wysokiej odporności
- Wykonany ze stali nierdzewnej AISI 304
- Niezależna pokrywa hermetyczna, z możliwością łatwego demontażu
- Dolna rura służąca do opróżniania
- Wykonany zgodnie z normami jakości ISO 9000 i UNE-EN 1825-1

#### KONSTRUKTIONSSCHARAKTERISTIKEN

- Geschweisste Konstruktion mit der höchsten Qualität und Festigkeit aus Nirostahl 304/316 gemacht
- Unabhängige, luftdichte Deckel mit der Möglichkeit der leichten Demontage
- Unteres Entleerungsrohr
- Konstruktion gemäß der Qualitätsnormen ISO 9000 und UNE-EN 1825-1.

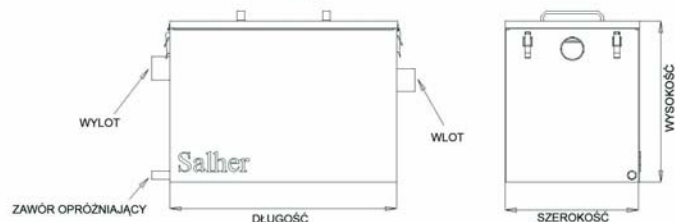
#### ZASTOSOWANIE

- Separacja olejów, tłuszczów i cząstek ze ścieków pochodzących z kuchni
- Zalecane zastosowanie w restauracjach, kawiarniach, kuchniach hotelowych, firmach cateringowych itp.



#### ANWENDUNG

- Separation des Fettes und Öls von Küche
- Empfohlene Anwendung in den Hotels, Restaurant und Cateringunternehmen.



#### ZALETY

- System ręczny bez podłączeń elektrycznych.
- Zwarta konstrukcja nie wymagająca dużej powierzchni
- Łatwa instalacja i montaż
- Łatwa obsługa i czyszczenie
- Ze względu na jego estetykę, możliwość zainstalowania w jakimkolwiek miejscu.

#### VORTEILE

- Manuelles System ohne elektrische Installation
- Kleine erforderliche Fläche
- Leichte Installation und Montage
- Leichte Bedienung und Sauberung
- Möglichkeit der Installation in dem irgendwelchen Ort ohne Rücksicht auf die Ästhetik

